



## ◆ 開会式

2025.5.19(月) / 9:30 - 11:30  
 ふくやま芸術文化ホール (リーデンローズ)

大会名誉総裁 寛仁親王妃信子殿下の御臨席の下、世界バラ会議が開幕しました。開会式には国内外からの大会参加者や県内・全国の自治体の首長・議長、そして800人を超える市民等が参加しました。

太鼓と箏による迫力あるパフォーマンスで参加者を歓迎した後、妃殿下からお言葉を賜り、福山大会の開会宣言、世界大会恒例の殿堂入りのばらの発表などが行われました。

出席国を事務局長が紹介する場面では、会場2階の小中学生が各国の国旗を掲げて「ウェルカム」の声をあげて歓迎し、それぞれの国の大会参加者がそれに応える心温まる催しとなりました。

さらに100万本のばらのまち福山応援大使・手島葵さんによる歓迎コンサートでは、その歌声に会場が魅了されました。



### 登壇者

大会名誉総裁 寛仁親王妃信子殿下

- 世界バラ会連合
- ・名誉会長：Helga Brichet
  - ・会長：Diane vom Berg
  - ・大会開催委員長：Henriette de Brier
  - ・事務局長：Derek Lawrence
  - ・表彰委員長：Daniel Boulens

### 実行委員会

- ・特別顧問：萩川 直也(観光庁長官)
- ・特別顧問代理：佐藤 紳(農林水産省大臣官房生産振興審議官(兼農産局))
- ・特別顧問代理：鎌原 宜文(国土交通省大臣官房審議官(都市生活環境・国際園芸博覧会))
- ・特別顧問代理：鈴木 律子(外務省文化交流・海外広報課長)
- ・特別顧問：茂木 正(経済産業省政策立案総括審議官 兼 首席国際博覧会統括調整官)
- ・特別顧問：湯崎 英彦(広島県知事)
- ・特別顧問：高科 淳((公社)2025年日本国際博覧会協会理事兼事務総長)
- ・特別顧問：河村 正人((公社)2027年国際園芸博覧会協会事務総長)
- ・会長：志村 雪子(日本ばら会理事長)
- ・委員長：枝広 直幹(福山市長)
- ・副委員長：今岡 芳徳(福山市議会議員)
- ・副委員長：小丸 成洋(福山商工会議所会頭)



Diane vom Berg 会長による開会宣言



### ◆ 殿堂入りばらの発表



オールドローズ  
 ブラッシュ・ノアゼット  
 Philippe Noisette  
 1814年、米国

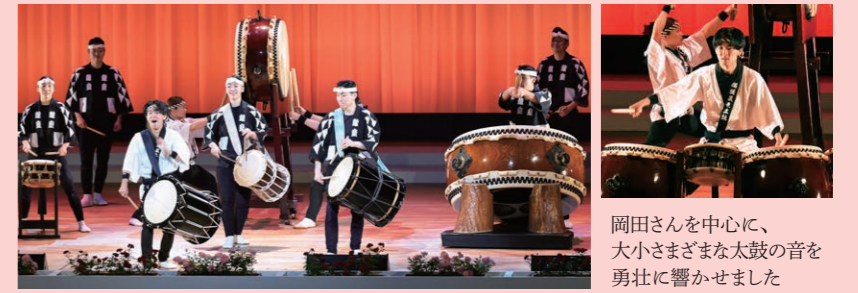
モダンローズ  
 ガートルード・ジェキル  
 David Austin  
 1986年、英国



### ◆ オープニングパフォーマンス『薔薇響』

近畿大学附属広島高等学校福山校1年生の岡田秀幸さんが、所属する備後蔵王太鼓や太鼓芸能集団 鼓童と共に、開会式のオープニングを飾りました。岡田さんが、2023年度の福山夢・未来開花プロジェクトに参加し、『世界バラ会議で鼓童と一緒に福山の曲を演奏したい』という夢を語ったことから、このステージが実現しました。

披露したのは彼が作曲した『薔薇響』。銀河学院箏曲部が福山市の伝統的工芸品・箏の音色で演奏に華を添えました。



岡田さんを中心に、大小さまざまな太鼓の音を勇壮に響かせました

### ◆ 手島葵さんによる歓迎コンサート

手島葵さんは、2017年から100万本のばらのまち福山応援大使を務めています。当日は、大会を盛り上げるために制作した大会応援ソング「Happy Rose」のほか、ばらにまつわる2曲をのびやかに歌い上げ、観客から惜しみない拍手が送られました。「ばらのまち福山」にふさわしい、華やかで心に残るひとときとなりました。



## ◆ 寛仁親王妃信子殿下 お言葉



It is my great pleasure to see that the 20th World Rose Convention in Fukuyama 2025 is being held successfully.

Today, breeders strive to create roses of ever greater beauty and fragrance throughout the world. Climbing roses, Hybrid tea roses, Floribundas, and Old Roses—each exhibits a unique and captivating charm.

When my grandfather, Shigeru Yoshida, was posted to France as an ambassador, there was a charming anecdote. At the entrance to his residence stood a single Jolie Madame rose. Upon noticing its fragrance, my mother in her childhood remarked, “C’est la Jolie Madame.” In response, Mr Anzai, my grandfather’s small and loyal butler, replied with a smile, “Et vous, Madame.”, meaning “Just like you, ma’am.” (“Jolie Madame” is a French word that means “lovely lady.”)

Indeed, there are countless stories roses.

My grandfather, who served as Prime Minister of Japan after the war, was deeply devoted to roses. He was the first president of the Japan Rose Society.

The rose he cherished most at the time was named ‘Peace’—a fragrant, large-flowered bloom of creamy hue. When he received a Peace rose, he was delighted beyond measure and nurtured it with great care. Given his deep appreciation for peace, it was a gift that truly touched his heart.

He tended many roses gifted from around the world with the utmost care in his garden.

In July 2003, I had the honour of being invited to the World Rose Convention in Glasgow. There, I was presented with a rose named Princess Nobuko, a splendid pink bloom. As a fellow rose lover, I have since been cultivating it with great care in my own rose garden.

At present, my elder brother serves as the president of the Japan Rose Society. I feel a deep sense of connection through the bonds that roses create.

Here in Fukuyama City, Hiroshima Prefecture, this convention’s host, roses had been planted as a symbol of hope and peace during the city’s post-war reconstruction. Since 2011, I understand that each child entering primary school is presented with a rose plant as a gesture of welcome.

I believe that this noble effort to pass on a love for flowers, greenery, and peace to the next generation is a model for community development both in Japan and around the world.

I hope the insights and advancements shared during this convention reach far and wide, and may they serve to promote the culture of rose planting and the spirit of peace throughout the world.

With this sincere wish, I conclude my remarks.

(日本語訳)

「第20回世界バラ会議福山大会2025」が盛大に開催されておりますこと、心より嬉しくお喜びを申し上げます。

今日では世界中でより美しく、香り高い品種を作る試みが行われ、つるバラ・ハイブリッドティーローズ・フロリバンダローズ・オールドローズ等、多様な美しさを誇っております。

祖父である吉田茂が、かつて大使としてフランスに赴任しておりました時分、「ジョリー・マダム」が玄関に一輪ありました。その香りに気づいた幼き頃の母が「ジョリー・マダムね」と申しましたら、祖父の執事をしていた小さな安齋さんがフランス語で「エ・ヴー、マダム」、すなわち、「あなたの様にね」と答えた話も思い出しました。「ジョリー・マダム」は、フランス語で、「可愛い夫人」を意味することを受けてのことでございます。ばらにまつわる話は数多くあるものでございますね。

祖父は、財団法人日本ばら会の初代会長を務めるなど、人一倍ばら愛する人でした。

その当時大切にしていたばらは、香りの良いクリーム色の花輪の花卉を持っており、「ピース」と名付けられました。その「ピース」が贈られたとき、祖父はたいそう喜んで大切にしておりました。平和の有り難さを身にしみ感じていた祖父らしい喜びであったと存じます。祖父は各国から送られたばらを大切にばら園で育てておりました。

平成15年7月に英国グラスゴーで開催された世界バラ会議に招かれた際に、「プリンセス・ノブコ」と名付けられたピンクの大輪のばらにいただきました。私自身もばら愛する一人として、宮邸のばら園で大切に育てております。

現在兄が公益財団法人日本ばら会の会長を務めており、ばらがつなぐ縁を深く感じております。

今大会の開催地である、ここ広島県福山市では、戦後の復興への希望と平和の象徴としてばらを植え、ばらとともにまちづくりを行ってきた歴史があり平成23年度から小学1年生の入学のお祝いとして、一人一鉢のばらを生徒さん達に贈る取り組みがあるとなっております。花と緑、そして平和を愛する心を次の世代に大切に継承していく貴重な取り組みは、国内外でのまちづくりの基本になるものと存じます。世界中で行われている栽培技術の改善に向けた取組など、この大会を機に得られた知見が「平和」を愛する心とともに国内外へと広がり、ばらの植栽普及を啓発する活動が今後も維持、発展していかれますことを心より祈念いたしまして、私の挨拶とさせていただきます。

## ◆ 世界バラ会連合 Diane vom Berg会長 開会宣言



Her Imperial Highness Princess Tomohito of Mikasa, Governor of Hiroshima Prefecture, Mr. Hidehiko Yuzaki, Mayor of Fukuyama, Mr. Naoki Edahiro, Members of the Executive Committee of the World Federation of Rose Societies, Chief Director of the Japan Rose Society, Ms. Yukiko Shimura, the Organizing Committee Members and Advisors, Conference Participants,

It is wonderful to welcome everyone attending today. I am looking forward to the coming days as we gather to enjoy our favourite flower, “The Rose”, and the friendship, joy, and peace it brings to all—especially here, in the beautiful City of Roses, Fukuyama.

We were saddened to hear of the passing of Kelvin Trimper on January 7, 2024. Kelvin was an esteemed colleague, mentor, and friend. He served the WFRS as Vice President, President, Chairman of the Promotions Committee, and most recently, Chairman of the Convention Committee. In 2018, Kelvin was awarded the World Federation of Rose Societies Gold Medal in recognition of his outstanding contributions to the Federation. Kelvin and Melanie attended many WFRS conventions, with Kelvin often participating as a lecturer. His presence will be sadly missed by rosarians around the world.

Kelvin and I visited Japan in October 2023 to assist the enthusiastic committee with preparations for this World Rose Convention. Kelvin was deeply dedicated to the rose and gave his time freely. We miss his knowledge, enthusiasm, and encouragement.

I would also like to acknowledge the passing of Mr. Viru Viraraghavan from India, a long-time supporter of the World Federation of Rose Societies. Viru’s dedication to the rose is widely known throughout the global rose community. His breeding work has produced many outstanding new roses. Along with Girija, he lectured at rose events and most recently co-authored their book. We will miss his presence, but we can share our fond memories of Viru with others gathered here.

On behalf of the World Federation of Rose Societies, I thank our hosts—the Japan Rose Society and the City of Fukuyama. I also wish to recognise the organising committee members who have devoted many, many hours of their time to preparing an informative lecture program, the Rose Expo, exciting visits to places of interest and gardens, social functions, and pre- and post-convention tours for participants attending the 20th World Rose Convention, Roses for the Future – A New Future Begins in Fukuyama.

The World Federation is especially grateful to our global sponsor, FELCO. Their support of the Federation has helped us maintain our new website and has provided vital assistance to our hosts for recent conventions. Many member countries are actively promoting FELCO within their societies, and the Federation is truly thankful for their continued support. FELCO is a worldwide leader in the production of high-precision professional secateurs, pruning, and garden tools. The World Federation has recently dedicated a rose to FELCO—a beautiful red rose bred by Martin Vissers. I was honoured to attend the naming ceremony, together with Henriette de Briey, Sushil Prakash, and Mireille Steil, in June 2024 at FELCO Headquarters.

We are also grateful for the continued support of our Friends of the Federation. Their contributions enable us to maintain the WFRS Scholarship Scheme, which allows a member country to nominate a candidate to attend a WFRS Convention. This year, we are pleased to welcome Miss Bak from South Korea to Fukuyama.

During the convention, we will receive updates on upcoming conventions over the next three years, and I strongly encourage you to consider attending these future events.

At this convention, a number of officers and chairpersons will be stepping down, having faithfully served the Federation during their terms of office.

I would like to acknowledge:

Immediate Past President Henriette de Briey;

Vice Presidents: Doug Grant (New Zealand), Diana Antonitich (Bermuda), Inger Schierning (Denmark), Vijay Kant (India), and Shiwei Zhao (China);

Officers: Executive Director Derek Lawrence, Editor of “World Rose News” Steve Jones (USA);

Standing Committee Chairpersons: Conservation & Heritage – Behçet Ciragan; International Rose Trials – Marga Verwer; Promotions – Henriette de Briey; and Breeders’ Club – Jean-Luc Pasquier.

Please enjoy your time in Japan as you experience the culture and the roses of this wonderful country. I look forward to meeting delegates during the coming week. It now gives me great pleasure to officially open the 20th World Rose Convention. Thank you.

(日本語訳)

寛仁親王妃信子殿下、広島県知事 湯崎英彦様、福山市長 枝広直幹様、世界バラ会連合理事の皆様、日本ばら会理事長 志村雪子様、世界バラ会議福山大会実行委員会の委員及び特別顧問の皆様、そしてご出席の皆様、本日ここにお集まりの皆様をお迎えられることを大変うれしく思います。これから数日間、私たちが愛する花「ばら」、そしてその花がもたらしてくれる友情、喜び、平和を分かち合えることを心から楽しみにしております。福山市はまさに「ばらのまち」にふさわしい美しい都市です。

2024年1月7日に、Kelvin Trimperさんが逝去されたという知らせを受け、私たちは深い悲しみに包まれました。Kelvinさんは尊敬を集める同僚であり、良き指導者であり、そして友人でもありました。彼は世界バラ会連合において、副会長、会長、広報委員長、そして直近では大会開催委員長として尽力されました。2018年には、その卓越した貢献が認められ、世界バラ会連合ゴールドメダルが授与されました。KelvinさんとMelanie夫人は数多くの世界大会や地域大会に参加されており、Kelvinさんは講師として登壇することも多くありました。彼は、世界中のばら愛好家にとって大きく惜しまれる存在でありました。

私とKelvinさんは、2023年10月に日本を訪れ、この世界バラ会議の準備に熱心に取り組んでおられる実行委員会を支援いたしました。Kelvinさんはばらに情熱を注ぎ、惜しみなく時間を捧げてくださいました。彼の知識、熱意、励ましが今、私たちにとても恋しく思われます。

また、長年にわたり世界バラ会連合を支えてくださった、インドのViru Viraraghavanさんのご逝去についても、ここで言及したいと思います。Viruさんのばらへの献身は、ばら界において広く知られており、彼の育種によって数々の優れた新品種が生み出されました。Girija夫人とともに、多くのばらのイベントで講師として活躍し、最近ではご夫妻で著書も出版されました。彼の不在は寂しい限りですが、ここに集う皆様と共に、Viruさんとの思い出を分かち合いたいと思います。

世界バラ会連合を代表して、主催団体である日本ばら会と福山市の皆様へ、心より感謝申し上げます。また、実行委員会の皆様にも敬意を表します。皆様は多くの時間を費やして、充実した講義プログラム、Rose Expo、魅力的な名所やばら園への訪問、交流イベント、そしてプレ・ポストツアーを準備してくださいました。第20回世界バラ会議「Roses for the Future～福山からはじまる、新しい未来～」に参加される皆様のために、このような素晴らしい機会を提供していただいたことに感謝いたします。

世界バラ会連合は、グローバルスポンサーであるFELCO社に深く感謝しております。FELCO社の支援により、新しいウェブサイトの維持管理が可能となり、また近年の大会において主催者を支援することができました。多くの加盟国が自国の団体内でFELCO社の製品を積極的に紹介しており、連合としてもその広報活動に大変感謝しております。FELCO社は、高精度なプロ仕様の剪定ばさみ、剪定・園芸工具の製造において世界的なリーダーです。先日、世界バラ会連合からFELCO社にばらに贈呈いたしました。それは、Martin Vissersさんが育種した、美しい赤いばらです。2024年6月、私は、Henriette de Brieyさん、Sushil Prakashさん、Mireille Steilさんと共に、FELCO本社で行われた命名式に出席するという光栄に与りました。

また、私たちの「フレンズ(友の会)」からの継続的な支援にも感謝いたします。そのご支援により、連合は引き続き奨学金制度を維持することができ、加盟国が大会に参加する候補者を推薦できるようになっています。本年は、韓国からの参加者、Bakさんをここ福山にお迎えしています。

福山大会中には、今後3年間に開催される大会についての最新情報が発表される予定です。ぜひ、これらのイベントへの参加をご検討いただければ幸いです。今回の大会では、任期を終えて退任される役員および委員長が複数いらっしゃいます。任期中、連合を支えてくださった皆様に感謝申し上げます。

直前会長であるHenriette de Brieyさん、副会長であるDoug Grantさん(ニュージーランド)、Diana Antonitichさん(バミューダ)、Inger Schierningさん(デンマーク)、Vijay Kantさん(インド)、Shiwei Zhaoさん(中国)、理事会メンバーである事務局長 Derek Lawrenceさん(英国)、「World Rose News」編集長 Steve Jonesさん(米国)、常設委員会委員長であるヘリテージローズ保存委員長 Behçet Ciraganさん、国際ばらコンテスト委員長 Marga Verwerさん、広報委員長 Henriette de Brieyさん、ブリーダーズクラブ Jean-Luc Pasquierさん、以上の方々に敬意を表します。

日本での滞在をお楽しみいただき、この素晴らしい国の文化とばらとを、ぜひご堪能ください。この一週間、皆様とお会いできることを楽しみにしております。

それでは、第20回世界バラ会議の開会を、ここに正式に宣言いたします。

ありがとうございました。